

661553-2026 - Súťaž

Nemecko – Požiarnické uniformy – Rahmenvereinbarung zum Kauf und Lieferung von Einsatzjacke und Einsatzhose nach DIN EN 469 Schutzstufe 2 mit integriertem Halte- und Rückhaltesystem

OJ S 186/2026 25/09/2026

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim
Tovary**

1. Kupujúci

1.1. Kupujúci

Úradný názov: Landeshauptstadt Dresden, GB Wirtschaft, Digitales, Personal und Sicherheit, Brand- und Katastrophenschutzamt

E-mail: zvb-vol@dresden.de

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

2. Postup

2.1. Postup

Názov: Rahmenvereinbarung zum Kauf und Lieferung von Einsatzjacke und Einsatzhose nach DIN EN 469 Schutzstufe 2 mit integriertem Halte- und Rückhaltesystem

Opis: Rahmenvereinbarung für die Lieferung von bis zu 1200 Einsatzjacken, Einsatzhosen und integriertem Halte- und Rückhaltesystemen nach EN 469 Schutzstufe 2 (zur Innenbrandbekämpfung)

Identifikátor postupu: 9ae87c37-d21b-44b6-8f1b-1138f6eccb8f

Interný identifikátor: 2026-375-00002

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 35811100 Požiarnické uniformy

2.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Scharfenberger Straße 47

Mesto: Dresden

PSC: 01139

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Krajina: Nemecko

Doplňujúce informácie: 37.53

2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: Genaue Angaben zur Bindefrist entnehmen Sie der Aufforderung zur Angebotsabgabe. Kommunikation im Vergabeverfahren: Die Kommunikation für Verfahren mit ausschließlicher elektronischer Angebotsabgabe erfolgt nur über die Plattform eVergabe.de! Informationen über Änderungen der Bekanntmachungen/ Vergabeunterlagen sowie sämtliche nach der Angebotsöffnung folgende Kommunikation (z.B. Nachforderungen von Unterlagen, Bieterinformationen, Auftragsschreiben) werden elektronisch über eVergabe.de bereitgestellt.

Achtung! Auch die Bieteranfragen zu den Vergabeunterlagen MÜSSEN elektronisch über eVergabe.de bzw. mit dem Bietercockpit gestellt werden. Deren Beantwortung erfolgt ebenfalls elektronisch über eVergabe.de. Informationen zu den technischen Anforderungen erhalten Sie unter eVergabe.de.

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

vgv -

2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia: Es gelten die gesetzlichen Vorgaben bzgl. der zwingenden und fakultativen Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB. Bzgl. der Einreichung von Nachweisen bzw. Eigenerklärungen verweisen wir auf den Punkt 'Eignungskriterien' dieser Bekanntmachung.

5. Časť

5.1. Časť: LOT-0000

Názov: Rahmenvereinbarung zum Kauf und Lieferung von Einsatzjacke und Einsatzhose nach DIN EN 469 Schutzstufe 2 mit integriertem Halte- und Rückhaltesystem

Opis: Mindestbestellmenge: 300 St. Einsatzjacke/Einsatzhose/Halte- und Rückhaltesystem

über 4 Jahre. Geschätzte Menge: 1000 St. Einsatzjacke/Einsatzhose/Halte- und

Rückhaltesystem über 4 Jahre. Höchstmenge: 1200 St. Einsatzjacke/Einsatzhose/Halte- und Rückhaltesystem über 4 Jahre.

Interný identifikátor: LOT-0000

5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Tovary

Hlavná klasifikácia (cpv): 35811100 Požiarnické uniformy

Možnosti:

Popis možností: Leistungszeitraum vom 01.02.2027 bis 31.12.2028 und verlängert sich jeweils um 12 Monate, wenn der Vertrag durch den Auftraggeber nicht 6 Monate vor dem jeweiligen Vertragsende gekündigt wird. Er endet spätestens am 31.12.2030

5.1.2. Miesto plnenia

Poštová adresa: Scharfenberger Straße 47

Mesto: Dresden

PSČ: 01139

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Krajina: Nemecko

Doplňujúce informácie: 37.53

5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/02/2027

Dátum konca trvania: 31/12/2030

5.1.6. Všeobecné informácie

Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Nevyžaduje sa

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno
Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): nie

5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Opatrenia pre environmentálny manažment

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Hersteller ist zertifiziert nach ISO 14001 oder gleichwertig;

Kritérium: Manažment dodávateľských reťazcov

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Angabe zum Lieferkettenmanagement- und Lieferkettenüberwachungssystems;

Kritérium: Referencie na špecifikované dodávky

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Referenzangaben zu erbrachten Lieferungen in den letzten 3 Jahren, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind (mit Bezeichnung der Leistung, Angabe zu Auftraggeber inkl. Ansprechpartner mit E-Mail/ Tel., Angabe des Leistungszeitraumes, sowie Angabe des Auftragswertes);

Kritérium: Relevantné vzdelávacie a profesionálne kvalifikácie

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Erklärung zu Gewerbean-/Gewerbeummeldung; - Erklärung zur Eintragung bei Handwerkskammer bzw. Industrie- und Handelskammer; - Erklärung zu Ausschlussgründen nach §§ 123 ff. GWB; Eigenerklärung bzgl. Russland-Sanktionen; -> Der Nachweis der Eignung für alle geforderten Eigenerklärungen kann auch durch einen Eintrag in ein Zertifizierungsverzeichnis geführt werden. Sofern aufgeführte Unterlagen nicht Bestandteil der Unterlagen des Zertifizierungsverzeichnisses sind, werden diese Nachweise ggf. nachgefordert.

Kritérium: Podiel subdodávok

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Angabe zu Unterauftragnehmer

Kritérium: Certifikáty od nezávislých orgánov o normách zabezpečenia kvality

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE einen Zertifizierungsnachweis des Herstellers gemäß ISO 9001 oder gleichwertig einzureichen;

Kritérium: Iné ekonomické alebo finančné požiadavky

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Angaben zur Haftpflichtversicherung;

Kritérium: Finančný pomer

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zu den Jahresabschlüssen der letzten drei Geschäftsjahre einzureichen; - Angaben zu Jahresabschlüssen; Gewinn über die letzten drei Geschäftsjahre

Kritérium: Priemerný ročný obrat

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eignung mit folgenden Angaben einzureichen: - Erklärung zu Umsätzen des Unternehmens; mind. Jahresumsatz 1,25 fach der Angebotssumme

Kritérium: Registrácia v obchodnom registri

Popis výberového kritéria: Der Bieter hat MIT ANGEBOTSABGABE eine Eigenerklärung zur Eintragung im Handelsregister anzugeben; - Angaben zur Eintragung im Handelsregister;

5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: Bemusterung und Tragetest

Opis: siehe Vergabeunterlagen

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 60

Kritérium:

Typ: Cena

Názov: Preis

Opis: siehe Vergabeunterlagen

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 40

5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Adresa súťažných podkladov: <https://www.evergabe.de/unterlagen/54321-Tender-1a0941a1b20-2fd69e23d0221720>

5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povolená

Adresa na predkladanie: <https://www.evergabe.de>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 26/10/2026 15:00:00 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 4 Mesiace

Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu všetky chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: entfällt

Informácie o verejnom otvorení ponúk:

Dátum otvorenia: 26/10/2026 15:00:00 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Miesto: entfällt, da ausschließlich elektronische Angebotsabgabe zugelassen

Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie
Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Rechtsform einer Bietergemeinschaft:
Gesamtschuldnerisch haftende Bietergemeinschaft mit bevollmächtigten Vertreter.
Elektronická fakturácia: Povolená
Bude sa využívať elektronické objednávanie: áno
Bude sa využívať elektronická platba: áno

5.1.15. Techniky**Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Informácie o lehotách na preskúmanie: Bezüglich der genauen Fristen zur Einlegung von Rechtsbehelfen bzw. zur Einleitung von Nachprüfverfahren verweisen wir auf den § 160 GWB.

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: (via <https://www.evergabe.de>) Landeshauptstadt Dresden, Zentrales Vergabebüro

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Landeshauptstadt Dresden, GB Wirtschaft, Digitales, Personal und Sicherheit, Zentrales Vergabebüro

8. Organizácie**8.1. ORG-7001**

Úradný názov: Landeshauptstadt Dresden, GB Wirtschaft, Digitales, Personal und Sicherheit, Brand- und Katastrophenschutzamt

Registračné číslo: 604f1345-9689-455d-ad95-94503b07c564

Poštová adresa: Postfach 120020

Mesto: Dresden

PSČ: 01001

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Krajina: Nemecko

E-mail: zvb-vol@dresden.de

Telefón: +49 351488-3787

Internetová adresa: <https://www.dresden.de>

Profil kupujúceho: <https://www.dresden.de>

Roly tejto organizácie:

Kupujúci

8.1. ORG-7003

Úradný názov: (via <https://www.evergabe.de>) Landeshauptstadt Dresden, Zentrales Vergabebüro

Registračné číslo: siehe Identifikationsnummer Beschaffer

Poštová adresa: PF120020

Mesto: Dresden

PSČ: 01001

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Krajina: Nemecko
E-mail: zvb-vol@dresden.de
Telefón: +49 351488-3787
Internetová adresa: <https://www.dresden.de>

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

8.1. ORG-7004

Úradný názov: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Registračné číslo: entfällt

Poštová adresa: Besucheranschrift: Braustraße 2

Mesto: Leipzig

PSČ: 04107

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)

Krajina: Nemecko

E-mail: vergabekammer@lds.sachsen.de

Telefón: +49 3419770

Fax: +49 3419771049

Roly tejto organizácie:

Organizácia pre preskúmanie

8.1. ORG-7005

Úradný názov: Landeshauptstadt Dresden, GB Wirtschaft, Digitales, Personal und Sicherheit, Zentrales Vergabebüro

Registračné číslo: siehe Identifikationsnr. Beschaffer

Poštová adresa: PF120020

Mesto: Dresden

PSČ: 01001

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Krajina: Nemecko

E-mail: zvb-vol@dresden.de

Telefón: +49 351488-3787

Internetová adresa: <https://www.dresden.de>

Roly tejto organizácie:

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

8.1. ORG-7006

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefón: +49228996100

Roly tejto organizácie:

TED eSender

Informácie o oznámení

Identifikátor/verzia oznámenia: 8482b7ff-5ba2-41ba-9e65-cbc301f8d32b - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 24/09/2026 13:57:13 (UTC+02:00) východoeurópsky čas,
stredoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 661553-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 186/2026

Dátum uverejnenia: 25/09/2026